

## 2019年5月28日（火）「カンタン英語で学ぶブツダの教え」研修のお知らせ

（一社）日本観光通訳協会（JGA）第一支部運営委員会

日本各地をご案内する際に、仏教と寺院について説明することが多いかと思ひます。日本建築や日本庭園、日本人の考え方等の説明にも仏教を理解することが必須です。又、仏教を理解しても、適切な外国語表現で説明する必要があります。今回、公益財団法人仏教伝道協会（※）のご協力を得て、仏教研修を実施することになりました。講師には仏教伝道協会スタッフであり、米国でも仏教を学び、多くの著作とテレビ番組でもご活躍の大來尚順師をお迎えし、「カンタン英語で学ぶブツダの教え」研修を実施することになりました。是非、多くの皆様のご参加をお待ちしております。

（※仏教伝道協会は仏教聖典を40ヶ国語以上に翻訳しています）

〈日 時〉 2019年5月28日（火）09:20～12:00（会場は9時より入場可）

〈内 容〉 「カンタン英語で学ぶブツダの教え」（説明は日本語です）

〈集 合〉 9:20 仏教伝道協会8階「和の間」（港勤労福祉会館の右手奥）

東京都港区芝4丁目3-14 Tel 03-3455-5851

JR 田町駅 三田口（西口）徒歩8分

都営地下鉄三田線、浅草線「三田駅」A9出口より徒歩2分

<http://www.bdk.or.jp/bdk/access.html>

〈参加費〉 JGA 正会員：3,000円（指定口座へ事前振り込み）申込日下記参照

非会員：3,500円（全国通訳案内士対象）申込日下記参照

（尚、JGA 会員は本年度会費支払済みの方対象。未払いの方は支払後、お申込み下さい。）

〈定 員〉 100名（先着順）

〈スケジュール〉

9:20 集合

09:30-09:45 仏教伝道協会活動の説明

09:45-11:15 「カンタン英語で学ぶブツダの教え」講義

11:15-11:25 休憩

11:25-11:55 質疑応答

12:00 終了

〈講 師〉 大來尚順師（浄土真宗本願寺派、山口教区防府組 大見山超勝寺副住職）

著述家、翻訳家：龍谷大学卒後、米国仏教大学院修士（加州）1982年生

書籍：「カンタン英語で浄土真宗入門」、「英語でブツダ」他多数

テレビ朝日「ぶつちやけ寺」準レギュラー、テレビ山口「ちぐスマ」出演

〈申込開始〉 JGA 会員 : 2019 年 3 月 14 日 (木) 20:00 (厳守、事前申し込みは無効)

非会員 : 2019 年 3 月 20 日 (水) 15:00 (厳守、事前申し込みは無効)

〈申込締切〉 2019 年 5 月 17 日 (金) 15:30 (厳守)

〈申込方法〉 件名を【仏教研修】として、下記項目を漏れなく記載の上、電子メールまたは F A X で **必ず下記宛先**の事務局へ。この案内メールへは返信しないで下さい。

メール : [info@jga21c.or.jp](mailto:info@jga21c.or.jp) 事務局 FAX 03-3863-2896

- (1) 研修名「仏教研修」
- (2) 氏名 (よみがな)
- (3) 携帯電話番号 (当日連絡可能なもの)
- (4) 居住都道府県
- (5) メールアドレス
- (6) 登録言語
- (7) 通訳案内士登録証番号 (非会員のみ)
- (8) 今年度 JGA 年会費支払済み (Yes/No) (JGA 会員のみ)

上記年会費支払い未 (No) の方は、振り込み後、再度お申込み下さい。

【お願い】 定員内の申し込みは仮受付となります。仮受付の連絡がありましたら、4 営業日以内に研修費を下記口座へお振込み下さい。振り込み手数料はご負担願います。お振込みをもって受け付け完了となります。お振込みがない場合にはキャンセルとみなします。振り込みが間に合わない場合には JGA 事務局まで入金予定日をご連絡下さい。

銀行名 : 三井住友銀行 丸ノ内支店 (245)

種類 : 普通預金 口座番号 : 0986149

名義 : イツパンシヤダンハウジンニホンカンコウツウヤクキョウカイ ケンシュウ

#### 【重要なご注意】

- (1) 参加費振込後の返金はできかねますのでご了承下さい。
- (2) キャンセル料 : 事前準備の関係上、仮受付後、または仮受付後に入金予定日を連絡された後で、締切り (5 月 17 日 (金) 15:30) 以降にキャンセルされた場合、および当日不参加は、振込前でも 100%参加費を申し受けます。その場合は 5 月 31 日 (金) 迄に指定口座に振り込をお願いします (手数料ご負担下さい)。
- (3) 5 月 17 日 (金) 15:30 以降のキャンセルは、JGA 事務局の他に担当者にもご連絡下さい。(森 潔 dogwood@d07.itscom.net)

- (4) JGA 事務局は土・日・祝日、休みとなりますので、お電話での連絡が出来ません。また休日が重なりますとご連絡が遅れることもあり得ますので、どうぞご了承下さい。
- (5) JGA 正会員は平成 31 年度年会費を支払い済みである方のみを受講対象といたします。

◎メール送付時、件名が指定どおりになっているか、ご確認ください。

◎お願い：当日は必ず「通訳案内士証」を胸に着用して下さい。

◎振込・申込受付についてのお問合せは JGA 事務局まで。

◎内容問い合わせは森 潔まで。(dogwood@d07.itscom.net)

一般社団法人 日本観光通訳協会 (JGA)

〒101-0024 東京都千代田区神田和泉町 1-6-1 インターナショナルビル 603 号室

電話番号 03-3863-2895 FAX 番号 03-3863-2896

E-mail : [info@jga21c.or.jp](mailto:info@jga21c.or.jp) URL : <http://www.jga21c.or.jp/>